

ZMLUVA O POVERENÍ NA SPRACÚVANIE OSOBNÝCH ÚDAJOV

uzatvorená podľa článku 28 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (ďalej len „GDPR“) a ustanovenia § 34 zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov (ďalej len „zákon o ochrane osobných údajov“)

Článok I.

Zmluvné strany

Názov: EKO – podnik verejnoprospešných služieb
so sídlom: Halašova 20, 832 90 Bratislava
IČO: 00 491 870
IČ DPH: SK2020887022
zastúpená: Bc. Stanislav Pavlovič, povereným riadením podniku
bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s.
č. účtu: SK04 5600 0000 0018 0570 7008
e-mail. adresa: pavlovic@ekovps.sk

(ďalej len „Prevádzkovateľ“)

a

Názov: BIOMETRIC, spol. s r.o.
so sídlom: Rovnianska 2, 851 02 Bratislava
IČO: 43 874 801
IČ DPH: SK2022498731
zastúpená: Ing. Vladimírom Galajdom, konateľom
bankové spojenie: Fio banka, pobočka zahraničnej banky
č. účtu: SK368330000002900250266
e-mail. adresa: galajda@biometric.sk

(ďalej len „Sprostredkovateľ“ a Prevádzkovateľ a Sprostredkovateľ ďalej spolu len „Zmluvné strany“)

uzatvárajú túto

zmluvu o poverení na spracúvanie osobných údajov

(ďalej len „Zmluva“)

Článok II.

Predmet Zmluvy

- 2.1. **Poskytovateľ** je príspevkovou organizáciou zriadenou postupom podľa zákona č. 377/1990 Zb. o hlavnom meste Slovenskej republiky Bratislave v platnom znení, v spojení s uznesením č. 2/1990 z 2. zasadnutia Miestneho zastupiteľstva mestskej časti Bratislava – Nové mesto,

konaného dňa 20.12.1990, ktorý vykonáva správu majetku Mestskej časti Bratislava - Nové Mesto, Junácka 1, Bratislava alebo majetku, ktorý bol tejto mestskej časti zverený.

- 2.2. **Sprostredkovateľ** je podnikateľom, ktorý vykonáva svoju podnikateľskú činnosť na základe príslušných platných a účinných oprávnení a povolení, ktoré získal a bude držať v súlade s dotknutými právnymi predpismi, a to nielen v čase podpisu, ale aj v čase plnenia podľa tejto Zmluvy až do jej úplného dokončenia. Ďalej Sprostredkovateľ vyhlasuje, že má plnú spôsobilosť na právne úkony a v jeho mene je oprávnená konať osoba uvedená v hlavičke tejto Zmluvy bez obmedzenia. Zároveň Sprostredkovateľ vyhlasuje, že má k dispozícii všetky potrebné podnikateľské a iné oprávnenia na plnenie, ku ktorému sa zaviazal touto Zmluvou, má voči štátu a tretím osobám splnené všetky zákonné povinnosti (daňové, odvodové a pod.) a je v takej ekonomickej, organizačnej a personálnej kondícii, že je sám schopný úspešne splniť predmet tejto Zmluvy.
- 2.3. Sprostredkovateľ poskytuje pre Prevádzkovateľa služby za účelom vykonávania operácií, ktoré budú viesť k odstráneniu problémov súvisiacich so správnym fungovaním informačného systému a nasadzovania nových verzií (najmä upgrade, update) informačného systému Attendance Pro, ktorý integruje dochádzkový systém, a to v rozsahu oprávnenia na podnikanie Sprostredkovateľa.
- 2.4. Predmetom Zmluvy je úprava vzájomných práv a povinností Zmluvných strán pri spracúvaní Osobných údajov Dotknutých osôb Sprostredkovateľom v mene Prevádzkovateľa a poverenie Sprostredkovateľa na spracúvanie Osobných údajov v mene Prevádzkovateľa v zmysle GDPR a zákona o ochrane osobných údajov vo svojich informačných systémoch, a to za podmienok dohodnutých v tejto Zmluve.
- 2.5. Sprostredkovateľ vyhlasuje, že má ku dňu uzavretia tejto Zmluvy splnené všetky daňové, odvodové a iné verejnoprávne povinnosti, nie je v kríze (§ 67a Obchodného zákonníka), má splnené všetky splatné záväzky a iné povinnosti voči svojim zamestnancom a dodávateľom, o ktorých má vedomosť a neporušuje predpisy o zamedzení nelegálneho zamestnávania. V prípade, ak sa na neho táto povinnosť vzťahuje, je registrovaný v príslušnom registri partnerov verejného sektora. Uvedené je Sprostredkovateľ povinný garantovať Prevádzkovateľovi počas celej doby platnosti tejto Zmluvy.

Článok III.

Účel, podmienky a rozsah spracúvania

- 3.1. Sprostredkovateľ je na základe Zmluvy oprávnený vykonávať spracúvanie Osobných údajov, ktoré Prevádzkovateľ spracúva vo svojom informačnom systéme, v mene Prevádzkovateľa v rozsahu podľa Prílohy č. 1, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy (v texte aj ako „**Osobné údaje**“), prostredníctvom automatizovaných a/alebo neautomatizovaných prostriedkov za účelom uvedeným v tejto Zmluve.
- 3.2. Na spracúvanie Osobných údajov sa vyžaduje a/alebo nevyžaduje súhlas Dotknutej osoby, keďže spracúvanie Osobných údajov je:
 - a) vykonávané na základe súhlasu Dotknutej osoby;
 - b) nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je Dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti Dotknutej osoby;
 - c) nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná;

- d) nevyhnutné na účel oprávnených záujmov Prevádzkovateľa alebo tretej strany.
- 3.3. Sprostredkovateľ nesmie spracúvať Osobné údaje na iný účel ako účel dohodnutý v tejto Zmluve, spôsobom, ktorý nie je zlučiteľný s týmto účelom alebo v rámci inej činnosti ako je uvedené v tejto Zmluve, čo berie na vedomie a nemá voči tomu žiadne výhrady.

Článok IV.

Kategórie dotknutých osôb

- 4.1 Sprostredkovateľ je oprávnený spracovávať na účel podľa tejto Zmluvy Osobné údaje zamestnancov Prevádzkovateľa a iných osôb určených Prevádzkovateľom (ďalej len „Dotknuté osoby“).

Článok V.

Doba spracúvania Osobných údajov

- 5.1 Sprostredkovateľ je oprávnený začať so spracúvaním Osobných údajov v zmysle Zmluvy najskôr odo dňa účinnosti tejto Zmluvy a jeho oprávnenie na spracúvanie trvá počas celej doby účinnosti tejto Zmluvy.

Článok VI.

Vyhlásenia, oprávnenia a povinnosti Prevádzkovateľa

- 6.1 Prevádzkovateľ vyhlasuje, že pri výbere Sprostredkovateľa postupoval v súlade s GDPR a zákonom o ochrane osobných údajov, t. j. dbal na odbornú, technickú, organizačnú a personálnu spôsobilosť Sprostredkovateľa a jeho schopnosť poskytnúť dostatočné záruky na to, že sa prijímú primerané technické a organizačné opatrenia tak, aby spracúvanie Osobných údajov spĺňalo zákonné požiadavky a aby sa zabezpečila ochrana Dotknutej osoby. Sprostredkovateľ týmto ubezpečuje Prevádzkovateľa o tom, že toto jeho vyhlásenie vychádza zo správnych, presných a úplných údajov a predpokladov a v tejto súvislosti nepovažuje za potrebné upozorňovať Prevádzkovateľa na žiadne okolnosti svedčiacie o opaku.
- 6.2 Prevádzkovateľ je oprávnený kedykoľvek požadovať od Sprostredkovateľa preukázanie splnenia všetkých povinností vrátane vykonania všetkých predpísaných bezpečnostných opatrení na ochranu Osobných údajov. Sprostredkovateľ je povinný bezodkladne po požiadaní Prevádzkovateľom preukázať splnenie všetkých povinností a vykonania všetkých bezpečnostných opatrení na ochranu Osobných údajov, pričom táto povinnosť Sprostredkovateľa nezaniká zánikom tejto Zmluvy, ale naďalej trvá najneskôr do skončenia povinnosti archivácie Osobných údajov Prevádzkovateľom podľa príslušného registratúrneho poriadku Prevádzkovateľa. Sprostredkovateľ môže na účely preukázania súladu spracúvania Osobných údajov požiadať Úrad na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky (ďalej len „Úrad“) alebo certifikovaný subjekt o vydanie a obnovenie certifikátu alebo kódexu správania.
- 6.3. Prevádzkovateľ alebo ním poverená osoba sú oprávnení vykonať u Sprostredkovateľa audit ochrany Osobných údajov a Sprostredkovateľ je povinný mu k tomu poskytnúť najvyššiu možnú mieru súčinnosti. V prípade, ak Sprostredkovateľ neumožní Prevádzkovateľovi alebo ním poverenému audítorovi vykonať audit ochrany Osobných údajov alebo mu neposkytne

- primeranú súčinnosť, považuje sa toto za podstatné porušenie Zmluvy, ktoré zakladá právo Prevádzkovateľa od nej odstúpiť.
- 6.4. Sprostredkovateľovi sú oprávnené zadávať pokyny nasledovné osoby, ktorých pokyn je Sprostredkovateľ povinný rešpektovať:
- a) Bc.Stanislav Pavlovič, povereným riadením podniku
- 6.5. Sprostredkovateľ je povinný splniť pokyn aj inej osoby ako osoby vymedzenej v bode 6.4. Zmluvy, pokiaľ tak osoba zadávajúca pokyn robí s vedomím osoby oprávnenej na zadávanie pokynov, resp. pokiaľ takýto pokyn tretej osoby smeruje k naplneniu záujmu sledovaného Prevádzkovateľom. Nerešpektovanie pokynov sa považuje za podstatné porušenie Zmluvy s právom Prevádzkovateľa od tejto Zmluvy odstúpiť. O pokynoch udelených inou ako označenou osobou je povinný Sprostredkovateľ Prevádzkovateľa bezodkladne písomne informovať.
- 6.6. Pre vylúčenie pochybností sa Zmluvné strany dohodli, že spracúvanie Osobných údajov podľa tejto Zmluvy a všetky s tým spojené služby sa poskytujú bezodplatne, resp. odmena Sprostredkovateľa za toto plnenie je zahrnutá v jeho odmene, ktorá je dohodnutá v Zmluve o dielo podľa bodu 10.1. tejto Zmluvy.

Článok VII.

Vyhlásenia a povinnosti Sprostredkovateľa

- 7.1. Sprostredkovateľ je povinný postupovať pri spracúvaní Osobných údajov v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky a Európskych spoločenstiev a medzinárodných zmlúv, ktorými je Slovenská republika viazaná tak, aby nedošlo k porušeniu základných práv Dotknutých osôb. Sprostredkovateľ sa najmä (nie však výlučne) zaväzuje dodržiavať súlad spracúvania Osobných údajov so základnými zásadami spracúvania osobných údajov.
- 7.2. Sprostredkovateľ vyhlasuje, že zaviedol špecificky navrhnutú ochranu spracúvania Osobných údajov. Za tým účelom disponuje dostatočnou odbornou, technickou, organizačnou a personálnou spôsobilosťou a prijal primerané technické a organizačné opatrenia, najmä (nie však výlučne) vo forme pseudonymizácie, procesu obnovy dostupnosti Osobných údajov a prístupu k nim v prípade fyzického alebo technického incidentu, zabezpečenia trvalej dôveryhodnosti, integrity, dostupnosti a odolnosti systémov spracúvania Osobných údajov, procesu pravidelného testovania, posudzovania a hodnotenia účinnosti technických a organizačných opatrení na zaistenie bezpečnosti spracúvania Osobných údajov, a to tak, aby spracúvanie Osobných údajov spĺňalo zákonné požiadavky, aby sa zabezpečila ochrana Osobných údajov, práv Dotknutej osoby a dodržiavanie základných zásad ochrany osobných údajov. Pri zavedení špecificky navrhnutej ochrany Osobných údajov Sprostredkovateľ zohľadnil najnovšie poznatky ochrany osobných údajov, náklady na vykonanie požadovaných opatrení, povahu, rozsah, kontext a riziká spracúvania osobných údajov s rôznou pravdepodobnosťou a závažnosťou, ktoré predstavuje spracúvanie osobných údajov.
- 7.3. Sprostredkovateľ vyhlasuje, že zaviedol štandardnú ochranu Osobných údajov, ktorá spočíva v prijatí primeraných technických a organizačných opatrení na zabezpečenie spracúvania Osobných údajov len na konkrétny účel, minimalizáciu množstva získaných Osobných údajov a rozsahu ich spracúvania, doby uchovávania a dostupnosti Osobných údajov. Predovšetkým

- prijal také opatrenia, aby Osobné údaje neboli bez zásahu fyzickej osoby štandardne prístupné neobmedzenému počtu fyzických osôb.
- 7.4. Sprostredkovateľ vyhlasuje, že zabezpečil, aby ktorákoľvek osoba konajúca za alebo v mene Sprostredkovateľa, ktorá má prístup k Osobným údajom, spracúvala tieto Osobné údaje len na základe pokynov Sprostredkovateľa, ktoré sú v súlade s touto Zmluvou alebo pokynmi Prevádzkovateľa či jeho internými pravidlami pre spracúvanie osobných údajov, alebo podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná.
- 7.5. Sprostredkovateľ vyhlasuje, že prijal všetky vhodné opatrenia a je spôsobilý poskytnúť Dotknutým osobám všetky informácie a/alebo oznámenia, ktoré je Sprostredkovateľ a/alebo Prevádzkovateľ povinný podľa GDPR alebo zákona o ochrane osobných údajov Dotknutým osobám poskytnúť, a to v stručnej, transparentnej, zrozumiteľnej a ľahko dostupnej forme, formulované jasne a jednoducho.
- 7.6. Sprostredkovateľ nie je oprávnený zverejniť Osobné údaje a bez predchádzajúceho písomného súhlasu Prevádzkovateľa tieto spracúvať na účel priameho marketingu, vrátane profilovania v rozsahu, v akom súvisí s priamym marketingom.
- 7.7. Sprostredkovateľ nie je oprávnený spracúvať osobitné kategórie osobných údajov Dotknutých osôb, ibaže nariadenie GDPR alebo zákon o ochrane osobných údajov ustanovuje inak a spracúvanie Osobných údajov podľa tohto ustanovenia Zmluvy je nevyhnutné na dosiahnutie účelu tejto Zmluvy. Sprostredkovateľ nie je oprávnený spracúvať osobné údaje týkajúce sa uznania viny za spáchanie trestného činu alebo priestupku.
- 7.8. Sprostredkovateľ sa zaväzuje, že:
- a) Osobné údaje bude spracúvať na vlastné náklady a zodpovednosť, prostredníctvom vlastného technického vybavenia, v súlade s podmienkami stanovenými v tejto Zmluve, právnym poriadkom Slovenskej republiky a na základe pokynov Prevádzkovateľa, ktoré mu budú Prevádzkovateľom vopred písomne udelené. Prevádzkovateľ je oprávnený vydávať Sprostredkovateľovi ďalšie pokyny súvisiace so spracúvaním Osobných údajov a poskytovať mu všetky potrebné dokumenty a informácie formou e-mailu alebo iným spôsobom dohodnutým na komunikáciu medzi Zmluvnými stranami v súvislosti s plnením Zmluvy. Pre Sprostredkovateľa sú pokyny Prevádzkovateľa záväzné;
 - b) bude spracúvať iba správne, kompletne a aktuálne Osobné údaje. Ak sa niektoré z Osobných údajov ukážu ako nesprávne, nekompletné alebo neaktuálne, je povinný o tejto skutočnosti Prevádzkovateľa bezodkladne písomne informovať a požiadať ho o opravu, doplnenie alebo aktualizáciu Osobných údajov. Ak je možné dosiahnuť opravu, doplnenie alebo aktualizáciu Osobných údajov v súčinnosti s Dotknutou osobou, Sprostredkovateľ je povinný prednostne požiadať Dotknutú osobu o súčinnosť. Tým nie je dotknutá povinnosť Sprostredkovateľa informovať Prevádzkovateľa o nesprávnosti, nekompletnosti a neaktuálnosti Osobných údajov;
 - c) udržiavať Osobné údaje získané na rozdielne účely oddelene, vo forme, ktorá umožňuje identifikáciu dotknutých osôb a zabezpečiť Osobné údaje pred odcudzením, stratou, zneužitím, poškodením, zničením, neoprávneným prístupom alebo zásahom, zmenou a rozširovaním. Na tento účel je Sprostredkovateľ povinný prijať vhodné a primerané technické, organizačné a personálne opatrenia zodpovedajúce spôsobu spracúvania Osobných údajov;
 - d) neposkytnúť a nesprístupniť Osobné údaje bez predchádzajúceho písomného súhlasu Prevádzkovateľa iným ako oprávneným osobám, okrem prípadov, ak poskytnutie a/alebo

sprístupnenie Osobných údajov je nevyhnutné na zabezpečenie spracúvania Osobných údajov podľa tejto Zmluvy alebo povinnosť poskytnutia a/alebo sprístupnenia Osobných údajov vyplýva z osobitných právnych predpisov alebo na základe rozhodnutia orgánu verejnej moci. Aj v tom prípade je Sprostredkovateľ povinný postupovať s odbornou starostlivosťou, predovšetkým dbať na to, aby bola zachovaná náležitá ochrana Osobných údajov a základných práv Dotknutých osôb. Sprostredkovateľ je oprávnený poskytnúť a/alebo sprístupniť Osobné údaje iba v nevyhnutnej miere a rozsahu a iba na nevyhnutne potrebný čas. Ak povinnosť poskytnutia a/alebo sprístupnenia Osobných údajov vyplýva Sprostredkovateľovi z osobitných právnych predpisov alebo na základe rozhodnutia orgánu verejnej moci, o tejto skutočnosti je povinný Prevádzkovateľa bezodkladne písomne informovať;

- e) písomne a bez zbytočného odkladu informovať Prevádzkovateľa, ak má za to, že sa pokynom Prevádzkovateľa porušujú alebo by boli porušené všeobecne záväzné právne predpisy Slovenskej republiky, právne predpisy Európskych spoločenstiev a medzinárodne zmluvy, ktorými je Slovenská republika viazaná. V prípade, ak mu následne Prevádzkovateľ písomne oznámi, že na udelenom pokyne trvá, je povinný tento vykonať na nebezpečenstvo Prevádzkovateľa. To neplatí, ak má Sprostredkovateľ za to, že vykonaním udeleného pokynu by spáchal trestný čin;
- f) bez predchádzajúceho písomného pokynu Prevádzkovateľa nebude Osobné údaje, ktoré sú predmetom spracúvania v zmysle Zmluvy, združovať s inými údajmi o Dotknutých osobách získanými, evidovanými alebo inak spracúvanými Sprostredkovateľom, a to ani s cieľom dosiahnutia rovnakého účelu (napr. priradenie údajov z vlastných/verejných databáz a pod.);
- g) Sprostredkovateľ sa zaväzuje, že Osobné údaje na základe tejto Zmluvy budú spracúvané výlučne na území EÚ a tretích krajín poskytujúcich primeranú úroveň ochrany. Bez predchádzajúceho písomného súhlasu Prevádzkovateľa nebude uskutočňovať prenos Osobných údajov do inej tretej krajiny alebo do medzinárodnej organizácie;
- h) na spracúvanie Osobných údajov nebude využívať a zabezpečí aby neboli využívané cloudové služby ani iné služby podobného technického charakteru;
- i) bude zachovávať mlčanlivosť o Osobných údajoch získaných od Prevádzkovateľa, s ktorými príde do styku. Rovnako sa zaväzuje zabezpečiť, že povinnosť mlčanlivosti budú zachovávať aj všetky ním určené Oprávnené osoby, jeho Subdodávateľa a nimi určené Oprávnené osoby, ako aj osoby poskytujúce technickú podporu alebo prichádzajúce do kontaktu s Osobnými údajmi iným spôsobom. Sprostredkovateľ sa zaväzuje vopred poučiť všetky osoby podľa tohto bodu o povinnosti zachovávať mlčanlivosť, a to aj po zániku ich právneho vzťahu k Sprostredkovateľovi a o rizikách a nárokoch spojených s porušením tejto povinnosti. Táto povinnosť trvá aj po zániku tejto Zmluvy bez obmedzenia;
- j) ďalšieho Sprostredkovateľa (ďalej len „**Subdodávateľ**“) zapojí do spracúvania Osobných údajov na základe Zmluvy výhradne na základe osobitného vopred daného písomného súhlasu Prevádzkovateľa, pričom každého Subdodávateľa sa zaväzuje preukázateľne poučiť o príslušných povinnostiach súvisiacich so spracúvaním Osobných údajov, a to všetko ešte pred začatím spracúvania týmto Subdodávateľom. Sprostredkovateľ je povinný písomne oznámiť Prevádzkovateľovi obchodné meno každého Subdodávateľa pred tým, ako Sprostredkovateľ uzatvorí s konkrétnym Subdodávateľom zmluvu

o spracúvaní osobných údajov. Sprostredkovateľ je povinný v zmluve so Subdodávateľom uložiť mu povinnosti týkajúce sa ochrany Osobných údajov minimálne v rovnakom rozsahu ako sú ustanovené v tejto Zmluve. Sprostredkovateľ nesie zodpovednosť za Subdodávateľa, že spracúvanie a ochrana Osobných údajov budú zabezpečené v súlade s touto Zmluvou a právnym poriadkom Slovenskej republiky a zaväzuje sa Prevádzkovateľovi uhradiť akúkoľvek škodu, ktorá mu vznikne porušením povinnosti Subdodávateľa podľa tejto Zmluvy, a to v celom rozsahu. Sprostredkovateľ sa zároveň zaväzuje uhradiť za Prevádzkovateľa v celom rozsahu akúkoľvek sankciu, ktorá bude uložená Prevádzkovateľovi zo strany príslušných orgánov za porušenie povinnosti Subdodávateľom vyplývajúcej mu na základe právneho poriadku Slovenskej republiky alebo iných právnych predpisov. Tým nie je dotknutý nárok Prevádzkovateľa na náhradu škody voči Subdodávateľovi;

- k) predložiť Prevádzkovateľovi písomný a aktuálny zoznam svojich zamestnancov, ako aj zamestnancov Subdodávateľa, ktorí sú oprávnení spracúvať osobné údaje v rozsahu a za účelom dohodnutým v tejto Zmluve (ďalej len „**Oprávnené osoby**“) spolu s prehlásením, že títo zamestnanci boli dostatočne poučení o primeranej ochrane Osobných údajov v zmysle podmienok dohodnutých v tejto Zmluve a vyžadovaných právnym poriadkom Slovenskej republiky. Sprostredkovateľ je povinný bezodkladne predložiť Prevádzkovateľovi zoznam podľa tohto bodu Zmluvy kedykoľvek ho o to Prevádzkovateľ požiada, najneskôr do nasledujúceho pracovného dňa od vyžiadania predmetného zoznamu;
- l) poučiť Dotknuté osoby včas, spôsobom a v rozsahu ustanovenom v GDPR a zákone o ochrane Osobných údajov. Najmä je povinný Dotknuté osoby výslovne upozorniť na ich práva podľa GDPR a zákona o ochrane osobných údajov;
- m) v prípade, ak v mene Prevádzkovateľa získava Osobné údaje, poskytnúť Dotknutým osobám informácie, ktoré sa im majú poskytovať na základe GDPR a zákona o ochrane osobných údajov. Prevádzkovateľ je povinný poskytnúť Dotknutým osobám požadované informácie riadne, včas a v rozsahu a forme ustanovenej zákonom o ochrane osobných údajov alebo GDPR;
- n) v čo najväčšej miere bude poskytovať Prevádzkovateľovi súčinnosť pri plnení jeho povinností vyplývajúcich mu z GDPR a/alebo zákona o ochrane osobných údajov;
- o) bezodkladne písomne informovať Prevádzkovateľa o každej žiadosti alebo uplatnení práv Dotknutej osoby a zároveň bezodkladne odoslať príslušné podanie Dotknutej osoby a súvisiacu dokumentáciu Prevádzkovateľovi;
- p) bez zbytočného odkladu opraviť nesprávne Osobné údaje alebo doplniť neúplné Osobné údaje, ak o to Prevádzkovateľ alebo Dotknutá osoba požiada;
- q) bez zbytočného odkladu vymazať Osobné údaje Dotknutej osoby, ak sú splnené podmienky ustanovené v GDPR alebo v zákone o ochrane osobných údajov a Dotknutá osoba o to požiada;
- r) obmedziť spracúvanie Osobných údajov Dotknutej osoby, ak sú splnené podmienky v GDPR a v zákone o ochrane osobných údajov a Dotknutá osoba o to požiada. Po odpadnutí dôvodov na obmedzenie spracúvania Osobných údajov Dotknutej osoby je Sprostredkovateľ povinný pokračovať v spracúvaní Osobných údajov, ak táto povinnosť nezanikla na základe iného ustanovenia tejto Zmluvy. O pokračovaní spracúvania

Osobných údajov Dotknutej osoby je Sprostredkovateľ povinný vopred písomne informovať Dotknutú osobu a Prevádzkovateľa;

- s) bezodkladne vydať Dotknutej osobe Osobné údaje, ktoré sa jej týkajú, v štruktúrovanom, bežne používanom a strojovo čitateľnom formáte, ak sú splnené podmienky v GDPR a v zákone o ochrane osobných údajov a Dotknutá osoba o to požiada;
- t) oznámiť každému príjemcovi, ktorému boli Osobné údaje poskytnuté, každú opravu alebo vymazanie alebo obmedzenie spracúvania Osobných údajov, pokiaľ sa to nepreukáže ako nemožné alebo si to nevyžaduje neprimerané úsilie. Sprostredkovateľ je zároveň povinný o týchto príjemcoch informovať Prevádzkovateľa;
- u) v prípade akéhokoľvek porušenia ochrany Osobných údajov ako aj v prípade podozrenia na takéto porušenie bezodkladne, najneskôr nasledujúci kalendárny deň, oznámi túto skutočnosť Prevádzkovateľovi a zároveň sa v tejto súvislosti zaväzuje poskytovať Prevádzkovateľovi plnú súčinnosť a všetky informácie v rozsahu, v akom sú mu známe v čase oznámenia. Ak v čase oznámenia nie sú Sprostredkovateľovi známe všetky informácie, poskytne ich Prevádzkovateľovi bezodkladne po tom, čo sa o nich dozvie;
- v) v prípade potreby bude pomáhať Prevádzkovateľovi zabezpečiť plniť jeho povinnosti podľa GDPR, zákona o ochrane osobných údajov a tiež akýchkoľvek iných povinností v súvislosti so spracúvaním údajov stanovených právnymi predpismi;
- w) určiť zodpovednú osobu, ak mu takáto povinnosť vyplýva z príslušných právnych predpisov;
- x) zlikvidovať Osobné údaje Dotknutých osôb bezodkladne po dosiahnutí účelu spracúvania Osobných údajov. Prevádzkovateľ je oprávnený požadovať od Sprostredkovateľa potvrdenie o zlikvidovaní Osobných údajov a Sprostredkovateľ je povinný takejto požiadavke bezodkladne vyhovieť. Tým nie sú dotknuté ustanovenia všeobecne záväzných právnych predpisov ukladajúcich Sprostredkovateľovi povinnosti uchovávania týchto Osobných údajov. Povinnosti podľa tohto bodu Zmluvy trvajú aj po jej zániku bez obmedzenia;
- y) vrátiť bezodkladne po zániku Zmluvy Prevádzkovateľovi všetky dokumenty obsahujúce Osobné údaje, ktoré Prevádzkovateľ poskytol a vymazať a zničiť všetky ich kópie. Tým nie sú dotknuté ustanovenia všeobecne záväzných právnych predpisov ukladajúcich Sprostredkovateľovi povinnosť uchovávania týchto Osobných údajov;
- z) ak mu budú zo strany Prevádzkovateľa poskytnuté/sprístupnené Osobné údaje v rozsahu, ktorý bude nad rámec stanovený v tejto Zmluve, bezodkladne o tom Prevádzkovateľa písomne informuje a zabezpečí výmaz týchto Osobných údajov;
- aa) pravidelne preverovať trvanie účelu spracúvania Osobných údajov a po jeho splnení bezodkladne zabezpečiť výmaz Osobných údajov. Tým nie sú dotknuté ustanovenia všeobecne záväzných právnych predpisov ukladajúcich Sprostredkovateľovi povinnosť uchovávania týchto Osobných údajov;
- bb) bezodkladne písomne informovať Prevádzkovateľa o začatí kontroly spracúvania Osobných údajov vykonávanú Úradom alebo iným orgánom verejnej moci voči Sprostredkovateľovi. Sprostredkovateľ je povinný strpieť, aby sa kontroly zúčastnil aj poverený zamestnanec Prevádzkovateľa alebo ním poverená osoba, a to počas celého priebehu kontroly. Za týmto účelom je Sprostredkovateľ povinný poskytnúť poverenému zamestnancovi Prevádzkovateľa alebo ním poverenej osobe primeranú súčinnosť. Sprostredkovateľ je povinný priebežne sa vyjadrovať ku skutočnostiam zisteným

v priebehu kontroly, oboznamovať sa s obsahom protokolu a podať písomné námietky po oboznámení sa s kontrolnými zisteniami v protokole tak, aby boli v čo najväčšej miere zachované základné práva Dotknutých osôb a oprávnené záujmy ako aj dobré meno a povesť Prevádzkovateľa. Sprostredkovateľ je povinný aktívne a v maximálnej možnej miere využívať všetky jemu právnym poriadkom Slovenskej republiky priznané práva tak, aby boli v maximálnej možnej miere zachované základné práva Dotknutých osôb a oprávnené záujmy, dobré meno a povesť Prevádzkovateľa. Povinnosti podľa tohto bodu Zmluvy nezanikajú zánikom Zmluvy, ale naďalej trvajú bez obmedzenia;

- cc) bezodkladne písomne informovať Prevádzkovateľa o začatí konania o ochrane Osobných údajov voči Sprostredkovateľovi. Rovnako je Sprostredkovateľ povinný informovať Prevádzkovateľa o všetkých písomnostiach a skutočnostiach, o ktorých sa v tomto konaní dozvedel alebo vyšli najavo iným spôsobom. Tieto je povinný kedykoľvek na požiadanie sprístupniť Prevádzkovateľovi. Sprostredkovateľ sa zaväzuje v konaní postupovať s maximálnou mierou odbornej starostlivosti a aktívne v maximálnej možnej miere využívať všetky svoje práva priznané mu právnym poriadkom Slovenskej republiky, tak aby bola v čo najväčšej miere zachovaná ochrana základných práv Dotknutých osôb a oprávnených záujmov, dobrého mena a povesti Prevádzkovateľa. Povinnosti podľa tohto bodu Zmluvy nezanikajú zánikom Zmluvy, ale naďalej trvajú bez obmedzenia;
- dd) pri spracúvaní Osobných údajov na základe tejto Zmluvy bude postupovať s najvyššou mierou odbornej starostlivosti a na najvyššej profesionálnej úrovni, pričom je povinný zdržať sa akéhokoľvek konania, ktoré by mohlo naplňať znaky trestného činu, priestupku alebo iného správneho deliktu alebo je v akomkoľvek rozpore s právnym poriadkom Slovenskej republiky, oprávnenými záujmami Prevádzkovateľa alebo dobrými mravmi ako aj konania, ktoré by mohlo ohroziť povesť a reputáciu Prevádzkovateľa, spôsobiť mu škodu, alebo ktorým by mohol spôsobiť škodu tretím osobám;
- ee) v celom rozsahu nahradiť Prevádzkovateľovi akúkoľvek škodu, ktorá mu vznikne v dôsledku porušenia právneho poriadku Slovenskej republiky alebo tejto Zmluvy pri spracúvaní Osobných údajov zo strany Sprostredkovateľa alebo osôb, ktorým Sprostredkovateľ umožnil oboznámiť sa s Osobnými údajmi;
- ff) v celom rozsahu uhradiť namiesto Prevádzkovateľa akúkoľvek sankciu, ktorá bude Prevádzkovateľovi udelená Úradom alebo iným orgánom verejnej moci v dôsledku porušenia právneho poriadku Slovenskej republiky alebo tejto Zmluvy pri spracúvaní Osobných údajov zo strany Sprostredkovateľa alebo osôb, ktorým Sprostredkovateľ umožnil oboznámiť sa s Osobnými údajmi;
- gg) bezodkladne uhradiť namiesto Prevádzkovateľa po jeho výzve akúkoľvek škodu v celom rozsahu, ktorú si voči Prevádzkovateľovi uplatní tretia osoba, ktorej vznikla škoda v dôsledku porušenia právneho poriadku Slovenskej republiky alebo tejto Zmluvy pri spracúvaní Osobných údajov zo strany Sprostredkovateľa alebo osôb, ktorým Sprostredkovateľ umožnil oboznámiť sa s Osobnými údajmi. A to aj vrátane príslušenstva pohľadávky na náhradu škody. Ak Sprostredkovateľ v plnej výške neuhradí náhradu škody tretej osobe podľa tohto ustanovenia Zmluvy, je povinný nahradiť Prevádzkovateľovi akékoľvek plnenie poskytnuté Prevádzkovateľom tretej osobe na náhradu škody.

7.9. Porušenie ktorejkoľvek z povinností podľa tohto článku Zmluvy sa považuje za podstatné, s právom Prevádzkovateľa okamžite odstúpiť od Zmluvy.

Článok VIII. Technické a organizačné opatrenia

- 8.1. Sprostredkovateľ sa zaväzuje, že počas celej doby spracúvania Osobných údajov bude mať preukázateľne prijaté primerané technické a organizačné opatrenia s cieľom zaistiť náležitú bezpečnosť Osobných údajov tak, aby spracúvanie Osobných údajov podľa tejto Zmluvy spĺňalo požiadavky platných právnych predpisov, najmä GDPR a zákona o ochrane osobných údajov a aby sa zabezpečila ochrana práv Dotknutých osôb.
- 8.2. Sprostredkovateľ sa ďalej zaväzuje pravidelne monitorovať, testovať, vyhodnocovať a prípadne modifikovať prijaté technické a organizačné opatrenia s cieľom zaistiť primeranú úroveň ochrany a bezpečnosti Osobných údajov.
- 8.3. Sprostredkovateľ je povinný mať zavedený manažment rizík vzhľadom na Dotknuté osoby v zmysle GDPR a aj manažment rizík informačnej bezpečnosti vzhľadom na technické prostriedky, v rámci ktorých sa spracúvajú Osobné údaje.
- 8.4. S cieľom zdokumentovať vykonávanie technických a organizačných opatrení má Prevádzkovateľ právo požiadať Sprostredkovateľa o poskytnutie správy o ochrane osobných údajov, ktorá bude opisovať skutočne prijaté technické a organizačné opatrenia (ďalej len „**Správa o ochrane osobných údajov**“). Sprostredkovateľ je povinný vyhovieť požiadavke Prevádzkovateľa do 30 kalendárnych dní od zaslania žiadosti Prevádzkovateľa.
- 8.5. V rámci výkonu dohľadu nad spracúvaním Osobných údajov si Prevádzkovateľ vyhradzuje právo požadovať doplnenie Správy o ochrane osobných údajov alebo poskytnutie ďalších doplňujúcich informácií. Prevádzkovateľ je oprávnený na základe takto získaných informácií navrhnúť Sprostredkovateľovi zlepšenia vykonávaných opatrení a/alebo uložiť pokyn súvisiaci so spracúvaním Osobných údajov a Sprostredkovateľ povinný na vlastné náklady takýmto návrhom a/alebo pokynom bezodkladne vyhovieť.
- 8.6. Prevádzkovateľ je oprávnený požadovať, aby Sprostredkovateľ preukázal, že skutočné spracúvanie Osobných údajov u Sprostredkovateľa zodpovedá technickým a organizačným opatreniam uvedeným v Správe o ochrane osobných údajov a v ďalších informáciách poskytnutých Sprostredkovateľom v tejto Zmluve.

Článok IX. Oprávnenia Sprostredkovateľa

- 9.1. Sprostredkovateľ je oprávnený:
 - a) usporadúvať, preskupovať, kombinovať, prehliadať, premiestňovať, kopírovať Osobné údaje v súlade s účelom a v rozsahu spracúvania Osobných údajov dohodnutým v Zmluve, zásadami spracúvania osobných údajov, a to najmä zásadou minimalizácie osobných údajov, a po dobu dohodnutú v tejto Zmluve alebo ustanovenú právnym poriadkom Slovenskej republiky;
 - b) spracúvať len také Osobné údaje, ktoré rozsahom a obsahom zodpovedajú účelu dohodnutému v tejto Zmluve a sú nevyhnutné pre jeho dosiahnutie;

- c) spracúvať Osobné údaje za účelom vytvárania štatistických zostáv iba s predchádzajúcim písomným súhlasom Prevádzkovateľa;
- d) uchovávať Osobné údaje výhradne na technických nosičoch po dobu potrebnú na splnenie účelu spracúvania Osobných údajov podľa tejto Zmluvy, najviac však po dobu maximálne prípustnú právnym poriadkom Slovenskej republiky.

Článok X.

Doba trvania zmluvy, odstúpenie od zmluvy a sankcie

- 10.1. Táto Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to na dobu trvania zmluvného vzťahu medzi Zmluvnými stranami založeného Zmluvou o dielo zo dňa 10.09.2019 v znení jej neskorších doplnení a dodatkov. Zmluvné strany sa môžu dohodnúť na predčasnom ukončení tejto Zmluvy v písomnej forme.
- 10.2. Zmluvné strany sa dohodli, že táto zmluva zaniká najneskôr zo zánikom Zmluvy o dielo podľa bodu 10.1. tejto Zmluvy.
- 10.3. Prevádzkovateľ je oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť zo zákonných dôvodov, ako aj z dôvodov uvedených v tejto Zmluve, kedykoľvek po tom, čo sa o dôvode na odstúpenie dozvedel.
- 10.4. Zmluvné strany sa dohodli na tom, že právo odstúpiť od Zmluvy vzniká Prevádzkovateľovi okrem zákonných dôvodov a prípadov podstatného porušenia tejto Zmluvy, aj v nasledovných prípadoch:
 - a) nepravdivosť a/alebo neúplnosť vyhlásení Sprostredkovateľa a/alebo porušenie povinností Sprostredkovateľa podľa tejto Zmluvy,
 - b) nekvalitné a/alebo neodborné spracovanie alebo spracúvanie Osobných údajov zo strany Sprostredkovateľa,
 - c) nadobudnutie právoplatnosti rozhodnutia, ktorým súd uzná Sprostredkovateľa alebo jeho štatutárny orgán za vinného z trestného činu bezprostredne súvisiaceho s jeho činnosťou,
 - d) Sprostredkovateľ stratí oprávnenie na vykonávanie činností podľa tejto Zmluvy,
 - e) vstupom Sprostredkovateľa do likvidácie, podaním návrhu na vyhlásenie konkurzu, návrhu na povolenie reštrukturalizácie, návrhu na určenie splátkového kalendára alebo návrhu na začatie exekučného konania na majetok Sprostredkovateľa,
 - f) Sprostredkovateľ poverí spracúvaním Osobných údajov tretiu osobu bez predchádzajúceho písomného súhlasu Prevádzkovateľa,
 - g) Sprostredkovateľ sa dostane do omeškania so splnením zmluvnej povinnosti, na ktorú sa zaviazal v tejto Zmluve, alebo ktorá mu vyplýva z GDPR alebo zo zákona o ochrane osobných údajov.
- 10.5. Zmluvné strany sa dohodli na tom, že každá povinnosť Sprostredkovateľa podľa tejto Zmluvy je podstatná.
- 10.6. Zmluvné strany sa dohodli, že kedykoľvek táto Zmluva, GDPR alebo zákon o ochrane osobných údajov ustanovuje lehotu na splnenie povinnosti ako „bezodkladne“ alebo „bez zbytočného odkladu“, Sprostredkovateľ je povinný túto povinnosť splniť najneskôr do troch kalendárnych dní, ak táto Zmluva, GDPR alebo zákon o ochrane osobných údajov neustanovuje inak. Zmluvné strany sa dohodli, že ak táto Zmluva ustanovuje na splnenie povinnosti kratšiu lehotu ako GDPR alebo zákon o ochrane osobných údajov, uplatní sa

- lehota podľa Zmluvy.
- 10.7. Sprostredkovateľ je povinný aj po zániku Zmluvy vykonať všetky nevyhnutné opatrenia a neodkladné úkony na ochranu základných práv Dotknutých osôb, a oprávnených záujmov, dobrého mena a povesti Prevádzkovateľa, ak Prevádzkovateľ neurobí iné opatrenia. O prijatých opatreniach a vykonaných úkonoch je povinný Prevádzkovateľ bezodkladne písomne informovať.
- 10.8. Odstúpením od Zmluvy Zmluva zaniká, keď prejav vôle Prevádzkovateľa odstúpiť od Zmluvy je doručený Sprostredkovateľovi, pokiaľ Prevádzkovateľ neurčí inak. Odstúpením od Zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti strán zo Zmluvy s účinkami *ex nunc* okrem práva na náhradu škody, na zaplatenie zmluvnej pokuty a práv a povinností, ktoré podľa zákona alebo ich charakteru majú trvať aj po skončení platnosti a účinnosti tejto Zmluvy (napr. zákaz postúpiť pohľadávky tretej osobe a pod.).
- 10.9. V prípade, že táto Zmluva zanikne v dôsledku zavinenia Sprostredkovateľa, Prevádzkovateľ je oprávnený zabezpečiť spracúvanie Osobných údajov prostredníctvom tretej osoby na náklady Sprostredkovateľa. Všetky takto vzniknuté náklady sa považujú za škodu, ktorej vznik zaviniť Sprostredkovateľ a ktorú je povinný Prevádzkovateľovi uhradiť.
- 10.10. Sprostredkovateľ je zároveň povinný v prípade, že k odstúpeniu od Zmluvy došlo z dôvodov na strane Sprostredkovateľa, zaplatiť Prevádzkovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 1.000,- €. Zároveň je Sprostredkovateľ povinný nahradiť Prevádzkovateľovi škodu, ktorá mu vznikne odstúpením od Zmluvy, a to v celom rozsahu.
- 10.11. Ak Sprostredkovateľ poruší povinnosti ustanovené v GDPR, v zákone o ochrane osobných údajov alebo uvedené v tejto Zmluve je Sprostredkovateľ povinný zaplatiť Prevádzkovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 100,- €, ak táto Zmluva neustanovuje inak, a to za každý jednotlivý prípad takéhoto porušenia povinností, a to aj opakovane. Zaplatením zmluvnej pokuty podľa tejto Zmluvy nie je dotknuté právo Prevádzkovateľa alebo tretích osôb na náhradu škody, a to v celom rozsahu, t. j. aj vo výške presahujúcej výšku zmluvnej pokuty. Zaplatením zmluvnej pokuty nezaniká povinnosť, ktorej splnenie je zabezpečené zmluvnou pokutou, pokiaľ Prevádzkovateľ písomne nevyhlási, že na splnení povinnosti ďalej netrvá.

Článok XI. Doručovanie

- 11.1. Písomnosti podľa tejto Zmluvy sa doručujú druhej zmluvnej strane osobne, prostredníctvom doporučenej zásielky na adresu uvedenú v tejto Zmluve alebo prostredníctvom elektronickej správy odoslanej na emailovú adresu Prevádzkovateľa alebo Sprostredkovateľa uvedenú v bode 11.2. Zmluvy, ak táto Zmluva neurčuje inak. Sprostredkovateľ je povinný každú zmenu adresy, emailovej adresy či ostatných kontaktných údajov uvedených v tejto Zmluve bezodkladne písomne ohlásiť Prevádzkovateľovi. V prípade, že takúto zmenu neohlási, Prevádzkovateľ nie je povinný preverovať aktuálnu adresu a/alebo emailovú adresu na doručovanie písomností Sprostredkovateľa a doručovanie bude prebiehať na adresu uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy alebo emailovú adresu uvedenú v bode 11.2. Zmluvy. Zásielka sa považuje za doručенú v deň, keď ju dotknutá zmluvná strana prevzala alebo odmietla prevziať. V prípade, že druhá zmluvná strana zásielku nepreberie, považuje sa zásielka za doručенú v tretí deň po jej odoslaní, keď sa z akéhokoľvek dôvodu vrátila ako neprevzatá, okrem prípadu odmietnutia prevzatia zásielky, keď sa považuje za doručенú dňom

odmietnutia zásielku prevziať.

- 11.2. Zmluvné strany sa dohodli, že ak táto Zmluva neurčuje inak, zásielku je možné doručiť aj prostredníctvom elektronickej správy odoslanej na nasledujúce emailové adresy Prevádzkovateľa alebo Sprostredkovateľa, podľa toho komu je táto určená:
- a) e-mailová adresa Prevádzkovateľa: pavlovic@ekovps.sk
 - b) e-mailová adresa Sprostredkovateľa: galajda@biometric.sk

Článok XII.

Záverečné ustanovenia

- 12.1. Táto Zmluva nadobúda platnosť a zaväzuje Zmluvné strany odo dňa, v ktorom ju podpíšu oprávnení zástupcovia oboch Zmluvných strán. Ak nedôjde k podpísaniu tejto Zmluvy v ten istý deň oboma jej Zmluvnými stranami, za rozhodujúci deň pre nadobudnutie jej platnosti sa bude pokladať deň, v ktorom druhá Zmluvná strana podpíše Zmluvu neskôr. Zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na internetovej stránke Prevádzkovateľa v súlade s ustanovením § 47a Občianskeho zákonníka. Sprostredkovateľ berie na vedomie, že na nadobudnutie účinnosti Zmluvy sa vyžaduje jej zverejnenie prostredníctvom internetovej stránky Prevádzkovateľa, s čím súhlasí a nemá voči tomu žiadne výhrady.
- 12.2. Zmluvné strany sa zaväzujú, že v prípade, ak sa podstatne zmenia podmienky, ktorých splnenie považujú za podstatné, zosúladiu Zmluvu s aktuálnym stavom, vo forme jej písomných dodatkov, ktoré budú chronologicky číslované. To, že podstatná zmena nastala a v čom spočíva je povinná preukazovať strana, ktorá zmenu navrhuje. Na zmenu Zmluvy podľa tohto ustanovenia nemá navrhujúca strana právny nárok.
- 12.3. Ak niektoré ustanovenia Zmluvy nie sú celkom alebo sčasti účinné alebo neskôr stratia účinnosť, nie je tým dotknutá platnosť ostatných ustanovení. Namiesto neúčinných ustanovení a na vyplnenie medzier sa použije úprava, ktorá, pokiaľ je to právne možné, sa čo najviac približuje zmyslu a účelu Zmluvy, pokiaľ pri uzatváraní Zmluvy Zmluvné strany túto otázku brali do úvahy.
- 12.4. Táto Zmluva sa v prípadoch neupravených v nej riadi ustanoveniami právneho poriadku Slovenskej republiky. Toto ustanovenie sa považuje zároveň aj za dohodu o voľbe práva (slovenské právo) a právneho režimu (slovenský právny poriadok).
- 12.5. Návrh na uzavretie tejto Zmluvy bol Zmluvným stranám predložený tak, aby mali dostatok času sa s ním zrozumiteľne a jednoznačne oboznámiť pred jej podpísom. Ohľadom vysvetlenia textácie, použitých pojmov či ich významu nevznáša žiadna zo Zmluvných strán na druhú Zmluvnú stranu tejto Zmluvy žiadne požiadavky a otázky a vyhlasuje, že v tejto súvislosti nemá žiadne pochybnosti o zmysle všetkých ustanovení tejto Zmluvy.
- 12.6. Každé ustanovenie tejto Zmluvy je potrebné vykladať v súlade s jej účelom, pričom sa vezme náležitý zreteľ na všetky okolnosti súvisiace s ňou, vrátane správania Zmluvných strán. Výklad tejto Zmluvy nesmie protirečiť tomu, čo je v jej slovách a vetách jasné a nepochybné. Žiadna zo zmluvných strán sa však nesmie dovolávať slov a viet tejto Zmluvy proti jej účelu a zmyslu. Zároveň každý bod tejto Zmluvy je potrebné vykladať v súlade s právom, najmä v súlade s právnymi predpismi. Pri pochybnostiach o obsahu právnych vzťahov medzi Zmluvnými stranami, ktoré sa spravujú touto Zmluvou, sa použije výklad, ktorý je pre Prevádzkovateľa priaznivejší.

- 12.7. Pokiaľ sa nepreukáže opak, predpokladá sa, že pri rokovaní o uzavretí tejto Zmluvy Zmluvné strany konali starostlivo a s potrebnými znalosťami, a že mohli pri svojom rozhodovaní v dobrej viere rozumne predpokladať, že konajú informovane a v obhájiteľnom záujme, pričom sa zároveň predpokladá, že každá Zmluvná strana má rozumové schopnosti na úrovni priemerne spôsobilej osoby schopnej vnímať a posúdiť účel tejto Zmluvy, ako i jazykové vyjadrenie ustanovení obsiahnutých v tejto Zmluve.
- 12.8. Pre prípad pochybností o platnosti tejto Zmluvy treba túto pochybnosť vykladať na ťarchu strany, ktorá sa neplatnosti dovoľáva a na prospech druhej strany, t.j. podľa zásady v pochybnostiach v prospech (*in dubio pro reo*).
- 12.9. Ak sa dôvod neplatnosti vzťahuje len na časť tejto Zmluvy, je neplatnou len táto časť, pokiaľ z povahy tejto Zmluvy alebo z jej obsahu alebo z okolností, za ktorých došlo k jej uzavretiu, nevyplýva, že túto časť nemožno oddeliť od ostatného obsahu tejto Zmluvy. Zmluvné strany týmto deklarujú svoj záujem na zachovaní platnosti tejto Zmluvy v čo možno najširšom rozsahu, to znamená, že za situácie opísanej v prvej vete sa predpokladá, že neplatné ustanovenie je oddeliteľné od zvyšku Zmluvy.
- 12.10. Zmluvné strany vyhlasujú, že pri rokovaní o uzavretí tejto Zmluvy mali možnosť riadne a včas požiadať o právne poradenstvo / právnu pomoc (právne služby) a o ďalšie formy poradenstva / pomoci (ďalšie služby), potrebné pre uplatňovanie alebo bránenie ich práva dotknutého touto Zmluvou.
- 12.11. Zmluvné strany vyhlasujú, že majú spôsobilosť na právne úkony, a že nekonajú v duševnej poruche, ktorá ich robí na tento právny úkon nespôsobilými. Zmluvné strany zároveň vyhlasujú, že pri uzavieraní tejto Zmluvy nikto, najmä nie druhá strana, nezneužila ich tieseň, neskúsenosť, rozumovú vyspelosť, rozrušenie, dôverčivosť, ľahkomyselnosť, finančnú závislosť alebo neschopnosť plniť si záväzky (akékoľvek), a to najmä s ohľadom na to, že pred uzavretím tejto Zmluvy mali možnosť riadne a včas požiadať o právne poradenstvo / právnu pomoc (právne služby) a o ďalšie formy poradenstva / pomoci (ďalšie služby), podľa vlastnej úvahy.
- 12.12. Zmluvné strany sa dohodli na tom, že Sprostredkovateľ nie je oprávnený bez predchádzajúceho písomného súhlasu Prevádzkovateľa (s overeným podpisom štatutárneho orgánu Prevádzkovateľa) postúpiť či previesť na tretiu osobu akékoľvek práva alebo povinnosti, ktoré mu vznikli na základe alebo v súvislosti s touto Zmluvou. Sprostredkovateľ nie je oprávnený započítať sporné pohľadávky vyplývajúce z tejto Zmluvy alebo z iného právneho titulu bez predchádzajúceho písomného súhlasu Prevádzkovateľa. Toto ustanovenie platí bez ohľadu na trvanie a účinnosť tejto Zmluvy či charakter nárokov, ktoré sú voči Prevádzkovateľovi zo strany Sprostredkovateľa uplatňované (pretrvá aj po prípadnom zrušení Zmluvy, odstúpení od Zmluvy a pod.).
- 12.13. Zmluvné strany sa dohodli, že na zmluvný vzťah medzi Prevádzkovateľom a Sprostredkovateľom sa neaplikujú žiadne zmluvné podmienky Sprostredkovateľa alebo dokumenty obdobného charakteru, a to v žiadnom rozsahu.
- 12.14. Zmluvná strana berie na vedomie, že v súvislosti so spracúvaním osobných údajov a/alebo osobných údajov členov štatutárneho orgánu, spoločníkov/akcionárov, zamestnancov a poverených osôb druhej Zmluvnej strany je viazaná povinnosťou mlčanlivosti v súlade s čl. 90 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len

- „Nariadenie“) a ust. § 79 zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon“). Zachovávať mlčanlivosť podľa tohto bodu Zmluvy sú povinní aj jej zamestnanci, jej štatutárni zástupcovia, členovia jej štatutárneho orgánu, kontaktné osoby ako aj ostatné osoby, ktoré prichádzajú akýmkoľvek spôsobom do kontaktu s osobnými údajmi. Povinnosť podľa tohto bodu Zmluvy naďalej trvá aj po zániku Zmluvy bez obmedzenia, čo Zmluvná strana berie na vedomie a nemá voči tomu žiadne výhrady. Zmluvná strana sa zaväzuje vopred poučiť všetky osoby podľa tohto bodu Zmluvy o povinnosti zachovávať mlčanlivosť, a to aj po zániku ich právneho vzťahu k Zmluvnej strane, a o rizikách a nárokoch spojených s porušením tejto povinnosti.
- 12.15. Zmluvná strana berie na vedomie, že druhá Zmluvná strana spracúva jej osobné údaje, osobné údaje členov jej štatutárneho orgánu, štatutárnych zástupcov, kontaktných osôb a jej zamestnancov v nevyhnutnom rozsahu na účel plnenia podľa tejto Zmluvy. Zmluvná strana zároveň vyhlasuje, že osoby podľa prvej vety tohto bodu boli poučené o ich právach v oblasti ochrany osobných údajov a povinnosti zachovávať mlčanlivosť, čo potvrdzuje svojím podpisom.
- 12.16. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú oboznámené s Nariadením, Zákonom ako aj ostatnými právnymi predpismi v oblasti ochrany osobných údajov, čo potvrdzujú svojím podpisom.
- 12.17. Zmluvné strany vyhlasujú, že prijali náležité organizačné a technické opatrenia na zabezpečenie ochrany osobných údajov, a to najmä pred ich zneužitím, zničením alebo stratou akýmkoľvek spôsobom.
- 12.18. Každá zo Zmluvných strán vyhlasuje, že je plne spôsobilá a oprávnená na tento právny úkon, že nikoho neuviedla do omylu a ustanovenia tejto Zmluvy obsahujú jej slobodnú, vážnu, určitú a zrozumiteľnú vôľu, prejavenu bez tiesne alebo nápadne nevýhodných podmienok.
- 12.19. Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že si túto Zmluvu pozorne prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak ich súhlasu so všetkými jej ustanoveniami ju podpisujú.
- 12.20. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch (2) rovnopisoch, pričom každá Zmluvná strana obdrží po jednom (1) vyhotovení.

Neoddeliteľnými prílohami tejto Zmluvy sú:

Príloha č. 1: Zoznam/rozsah spracúvaných osobných údajov

Príloha č. 2: Výpis z obchodného registra Zhotoviteľa (podľa bodu 2.2. zmluvy)

Zmluvná strana:

EKO – podnik verejnoprospešných služieb

zast: Bc. Stanislav Pavlovič, povereným riadením podniku

Zmluvná strana:

BIOMETRIC, spol. s r.o.

zast: Ing. Vladimír Galajda, konateľ

Podpis

Halaš

IČO: 401

IČ: 2022

0222

dňa 5.12.2019

odtlačok pečiatky a podpis

..... dňa 5.12.2019

odtlačok pečiatky a podpis

Príloha č. 1

Osobné údaje, ktorých spracúvaním Prevádzkovateľ poveril Sprostredkovateľa na účel identifikácie zamestnancov v pracovnom pomere a iných osôb určených Prevádzkovateľom:

titul, meno, priezvisko, osobné číslo zamestnanca, doba trvania pracovného pomeru s Prevádzkovateľom, pracovné zaradenie zamestnanca, príchody/odchody zamestnanca na/z pracoviska,



OBCHODNÝ REGISTER NA INTERNETE

Slovensky  |  English**Výpis z Obchodného registra Okresného súdu Bratislava I**

Tento výpis má len informatívny charakter a nie je použiteľný pre právne úkony !

Oddiel: Sro

Vložka číslo: 49662/B

Obchodné meno:	BIOMETRIC, spol. s r. o.	(od: 19.12.2007)
Sídlo:	Rovníankova 2/1658 Bratislava 5 851 02 Kopčianska 14 Bratislava 5 851 01 Trenčianska 57 Bratislava 825 09	(od: 01.02.2013) (od: 14.10.2009 do: 31.01.2013) (od: 19.12.2007 do: 13.10.2009)
IČO:	43 874 801	(od: 19.12.2007)
Deň zápisu:	19.12.2007	(od: 19.12.2007)
Právna forma:	Spoločnosť s ručením obmedzeným	(od: 19.12.2007)
Predmet činnosti:	kúpa tovaru na účely jeho predaja konečnému spotrebiteľovi (maloobchod) alebo na účely jeho predaja iným prevádzkovateľom živnosti (veľkoobchod) sprostredkovateľská činnosť v oblasti obchodu, služieb a výroby v rozsahu voľnej živnosti vedenie účtovníctva činnosť účtovných poradcov poskytovanie software - predaj hotových programov na základe dohody s autorom montáž a servis počítačových sietí, káblových rozvodov v oblasti výpočtovej techniky v rozsahu voľnej živnosti automatizované spracovanie dát prevádzkovanie technickej služby podľa zákona č. 473/2005 Z.z. o súkromnej bezpečnosti montáž nevyhradených technických zariadení - dochádzkové a prístupové systémy počítačové služby služby súvisiace s počítačovým spracovaním údajov projektovanie a konštruovanie elektrických zariadení reklamná a propagačná činnosť faktoring a forfaiting v rozsahu voľnej živnosti	(od: 19.12.2007) (od: 19.12.2007) (od: 19.12.2007) (od: 19.12.2007) (od: 19.12.2007) (od: 19.12.2007) (od: 19.12.2007) (od: 19.12.2007) (od: 14.10.2009) (od: 14.10.2009) (od: 14.10.2009) (od: 14.10.2009) (od: 14.10.2009) (od: 19.12.2007 do: 13.10.2009) (od: 19.12.2007 do: 13.10.2009)
Spoločníci:	Ing. <u>Vladimír Galajda</u> Osuského 1 Bratislava 851 03 Mgr. <u>Vladimír Galajda</u> Družstevná 30 Modra 900 01 <u>Vladimír Galajda</u> Osuského 1 Bratislava 851 03	(od: 14.10.2009) (od: 19.12.2007) (od: 19.12.2007 do: 13.10.2009)
Výška vkladu každého spoločníka:	Mgr. Vladimír Galajda Vklad: 2 323,57 EUR Splatené: 2 323,57 EUR Ing. Vladimír Galajda	(od: 14.10.2009)

	Vklad: 4 315,21 EUR Splatené: 4 315,21 EUR	(od: 14.10.2009)
	Vladimír Galajda	(od: 19.12.2007 do: 13.10.2009)
	Vklad: 130 000 Sk Splatené: 130 000 Sk	
	Mgr. Vladimír Galajda	(od: 19.12.2007 do: 13.10.2009)
	Vklad: 70 000 Sk Splatené: 70 000 Sk	
Štatutárny orgán:	konatelia	(od: 19.12.2007)
	Ing. <u>Vladimír Galajda</u>	(od: 14.10.2009)
	Osuského 1	
	Bratislava 851 03	
	Vznik funkcie: 19.12.2007	
	Mgr. <u>Vladimír Galajda</u>	(od: 19.12.2007)
	Družstevná 30	
	Modra 900 01	
	Vznik funkcie: 19.12.2007	
	<u>Vladimír Galajda</u>	(od: 19.12.2007 do: 13.10.2009)
	Osuského 1	
	Bratislava 851 03	
	Vznik funkcie: 19.12.2007	
Konanie menom spoločnosti:	V mene spoločnosti koná každý konateľ samostatne tak, že k napísanému alebo vytlačenému obchodnému menu spoločnosti pripojí svoj podpis.	(od: 19.12.2007)
Základné imanie:	6 638,78 EUR Rozsah splatenia: 6 638,78 EUR	(od: 14.10.2009)
	200 000 Sk Rozsah splatenia: 200 000 Sk	(od: 19.12.2007 do: 13.10.2009)
Ďalšie právne skutočnosti:	Obchodná spoločnosť bola založená spoločenskou zmluvou zo dňa 30.11.2007.	(od: 19.12.2007)
	Zápisnica z valného zhromaždenia konaného dňa 17.9.2009.	(od: 14.10.2009)
	Zápisnica zo zasadnutia valného zhromaždenia spoločnosti zo dňa 25.01.2013.	(od: 01.02.2013)
Dátum aktualizácie údajov:	03.12.2019	
Dátum výpisu:	05.12.2019	

O obchodnom registri SR | Návod na používanie ORI | Naša adresa 

Vyhľadávanie podľa : obchodného mena | identifikačného čísla
sídla | spisovej značky | priezviska a mena osoby

Aktuálne zmeny | Oprava údajov štatutárov | Kontakty na registrové súdy
Formuláre na podávanie elektronických návrhov na zápis do OR | Formuláre na podávanie listinných
návrhov na zápis do OR